

## ЗАКЛЮЧЕНИЕ

диссертационного совета Д 047.004.02, созданного на базе Института языка и литературы им. Рудаки Национальной академии наук Таджикистана, по диссертации на соискание ученой степени кандидата наук

аттестационное дело № \_\_\_\_\_  
решение диссертационного совета от 28 июня 2022 г. № 51

О присуждении Мамадаминовой Замиры Бахтиевны, гражданке Республики Таджикистан, ученой степени кандидата филологических наук.

Диссертация «Состояние ваханского языка в многоязычной среде Таджикистана (социолингвистический аспект)» по специальности 10.02.19 – Теория языка принята к защите 26 апреля 2022 г. (протокол заседания № 28) диссертационным советом Д 047.004.02, созданным на базе Института языка и литературы им. Рудаки Национальной академии наук Таджикистана (734025, Республика Таджикистан, г. Душанбе, пр. Рудаки, 21; приказ ВАК Минобрнауки РФ №667/нк от 08.06.2016).

Соискатель Мамадаминова Замира Бахтиевна, 1987 года рождения, в 2010 г. окончила факультет восточных языков Таджикского государственного института языков им. Сотима Улугзода по специальности «учитель таджикского языка и литературы + русский язык и литература», работает научным сотрудником Института языка и литературы им. Рудаки Национальной академии наук Таджикистана.

Соискатель ученой степени кандидата наук с 02.12.2010 года (№4-ОД) по 18.12.2015 год (№ 83д-ОС) освоила программу подготовки научно-педагогических кадров в аспирантуре при Таджикском государственном институте языков имени Сотима Улугзода.

Диссертация выполнена на кафедре таджикского языка Таджикского государственного института языков им. Сотима Улугзода.

**Научный руководитель:** Матробиён Саодатшо Косимзода, кандидат филологических наук, доцент кафедры таджикского языка Таджикского государственного института языков имени Сотима Улугзода.

**Официальные оппоненты:**

– Шарипова Фарангис Худоиевна, доктор филологических наук, профессор кафедры истории языка и типологии Таджикского национального университета;

– Мирбобоев Азизхон, кандидат филологических наук, доцент кафедры теории и практика языкознания Таджикского государственного педагогического университета имени С.Айни.

**Ведущая организация** – Хорогский государственный университет им. Моёншо Назаршоева в своем положительном отзыве, подписанном доктором филологических наук, профессором кафедры таджикского языка Хорогского государственного университета им. Моёншо Назаршоева, Офаридаевым Н. указала, что диссертация **«Состояние ваханского языка в многоязычной среде Таджикистана (социолингвистический аспект)»** отвечает требованиям, предъявляемым к научно-квалификационным работам на соискание ученой степени кандидата филологических наук согласно Положению о присуждении ученых степеней. Отзыв содержит ряд замечаний: «1. На наш взгляд, структурное оформление диссертации нуждается в некоторой корректировке. Поскольку первая глава диссертации посвящена теоретическим вопросам проблематики билингвизма и многоязычия, целесообразней было бы вопросы архаизации и процесса лексических заимствований представить в третьей главе, посвященной анализу изменения и развития лексической структуры ваханского языка. Это позволило бы сократить без ущерба для содержания объем работы и избежать дублирования одних и тех же примеров; 2. При анализе лексических заимствований вопросы хронологии заимствований из европейских языков через языки дари и пашто ещё до Октябрьской революции остались вне поле зрения автора диссертации;

3. В работе иногда встречаются логически противоположные суждения относительно развития языка: в стр.31 автор утверждает: «...в республике Таджикистан группа памирских и ягнобский языков в настоящее время находится под угрозой исчезновения...», в стр. 147 находим другое утверждение: « Таким образом, ваханский язык по разным причинам находится на стадии своей эволюции, и его лексическая структура развивается за счёт иноязычных слов и терминов...»; 4. Слово *tir* (с. 144) в качестве именного компонента составных глаголов имеет употребление в других памирских языках Афганистана (например в шугнанском: *руз тир ситовъ.руз тйр чйдовъ* «времяпрепровождение») На наш взгляд глаголы с именным компонентом *tir* в ваханском языке является калькой из языка дари Афганистана (*рузи худро тир кардан* «проводить день»); 5. На наш взгляд спорным является данное утверждение автора: «Ещё до революции ваханским языком были заимствованы такие русские слова, как фонтан, картошка, театр, телефон, трамвай, завод, электрик, банк, бухгалтерия, почта, консультация, расписание, установка, билет, газета, диплом, клуб, магазин, практика и т.д., до сих пор неутратившие своей позиции» (с. 126). Следует отметить, что некоторые из этих слов не имеют широкое употребление в ваханском языке даже в настоящее время; 6. Диссертация не лишена недостатков, в основном, редакционного плана. На некоторых страницах диссертации отмечены некоторые упущения и опечатки технического, орфографического и стилистического характера (с.31,67,72,77,82, 158)».

**Соискатель имеет 3 статьи по теме диссертации, опубликованные в журналах, рекомендованных ВАК РФ:**

1. Мамадаминова, З. Б. Границы распространения и развития ваханского языка и его современное состояние // Вестник Таджикского национального университета. – 2015. – № 4/6 (177). – С. 100-105.

2. Мамадаминова, З. Б. Заимствованная лексика таджикского языка в ваханском языке. Вестник Таджикского национального университета. – 2017. – № 4/6. – С. 84-87.

3. Мамадаминова, З. Б. Роль государственной независимости в развитии ваханского языка // Вестник Таджикского национального университета. – 2018. – № 6. – С. 165-169.

**На диссертацию и автореферат поступили положительные отзывы:**

1. От кандидата филологических наук, заведующего кафедрой иностранных языков Технологического университета Таджикистана, доцента Носирова Сабура Музафаровича. Рецензент указывает на стилистические, орфографические и пунктуационные ошибки, (стр. 3, 5, 15, 21 и т.д.) в тексте автореферата.

2. От кандидата филологических наук, старшего преподавателя, кафедры английского языка ГОУ Худжандского государственного университета им. Б.Гафурова, Самадовой Соджидахоны Саидмахмадовны. Рецензент указывает на отсутствие в автореферате списка использованной литературы и некоторые стилистические и орфографические ошибки (стр. 13, 17), имеющиеся в тексте автореферата.

3. От кандидата филологических наук, старшего преподавателя, кафедры таджикского языка Российско-Таджикского (Славянского) университета, Амлоева Аминджона Ятимовича. Рецензент указывает на технические ошибки в оформлении работы, орфографические опечатки и стилистическую шероховатость в изложении мысли.

Выбор официальных оппонентов и ведущей организации обусловлен наличием компетентных специалистов по теме диссертации, что подтверждается списком публикаций сотрудников ведущей организации. Официальные оппоненты являются ведущими специалистами в сфере языкознания, имеющие научные труды.

**Диссертационный совет отмечает, что на основании выполненных соискателем исследований:**

- **разработана** новая научная концепция о состоянии ваханского языка в социолингвистическом аспекте;
- **предложены** новые научные положения по заявленной тематике, согласно которым выявлено, что ваханский язык изменялся и развивался под влиянием различных политических, социальных и культурных факторов;
- **доказано**, что лексическая структура ваханского языка, с одной стороны развивалась и обогащалась на протяжении веков под влиянием заимствований, а с другой стороны, привела к его эволюции;
- **введены новые научные** малоисследованные факты и документы, выявляющие состояние ваханского языка в конце XIX и начале XX веков, статус ваханского языка в советский период, в эпоху глобализации и на территории Таджикистана.

**Теоретическая значимость диссертационного исследования состоит в том, что:**

- **предложена** методика, вносящая вклад в расширение представлений об изучаемом явлении, способствующих определению связи между другими языками, в том числе таджикским, киргизским и другими языками различных ареалов;
- **диагностированы** пути и способы формирования и развития ваханского языка в настоящее время;
- **проанализированы** аргументы о разделении ваханского языка на три диалектах: 1. Верхний (от села Ратм до села Вункут); 2. Средний (от села Ямчун до села Даршай); 3. Нижний (от села Токахона до Дашти Атоёрбек).
- **рассматриваются** теоретические вопросы ваханского языка в целом, связь с теорией билингвизм и полилингвизма как психофизическое и социальное явление, всегда способствующее изменению и развитию языков;

- **исследована** степень изученности ваханского языка, употребляемых без изменений формы и смысла, слов, изменивших форму звука, лексику, представляющую диалектные смыслы, лексику, принявшую заимствованные суффиксы;
- **использован** комплекс общенаучных, общелингвистических и частных методов. Исследование проводилось на основе описательно-синхронного метода. В ходе обзора статистический метод использовался, в основном, через опросы, основанные на полевых лингвистических исследованиях, и при необходимости, использовались лексико-семантические и сравнительно-исторические элементы.

**Значение полученных соискателем результатов исследования для практики подтверждается тем, что:**

- **разработаны** перспективы практического использования теории на практике, которые могут послужить научным обоснованием и материалом при изучении вопросов лексикологии и истории ваханского языка;
- **представлены** практические рекомендации, исходящие из обоснованных выводов и положений диссертации, которые могут быть использованы при разработке вспомогательного учебного пособия на теоретических и практических занятиях по социалингвистике, истории таджикского языка, лексикографии, лексикологии, сравнительно-исторической типологии, фонетике и изучению проблем билингвизма и многоязычия. Также диссертация может дать обширный материал при написании научно-исследовательских работ, учебников и словарей.

**Оценка достоверности результатов исследования выявила, что:**

- теория согласуется с признанными положениями, предложенными зарубежным и отечественным языкознанием;
- идея базируется на анализе теоретических и методологических разработок данной проблемы в трудах отечественных и зарубежных языковедов;

- использован материалы полевых лингвистических, статистических исследований, собранные у носителей ваханского языка Ваханской долины Ишкашимского района, городов: Хорог, Душанбе, Худжанд, и районов Мургаб, Абдурахмон Джами и Хорасан;
- использован комплекс методов и методик, адекватных цели и задачам исследования;
- использованы научные труды лингвистов и этнографов, опубликованные на ваханском языке;
- использован художественные материалы на ваханском языке, собранные и опубликованные в последние годы носителями языка.

**Личный вклад** соискателя состоит в его непосредственном участии в получении исходных данных и результатов, изложенных в материалах исследования, апробации результатов, выражающейся в подготовке публикаций и выступлений на научно-практической конференции.

На заседании 28 июня 2022 года диссертационный совет принял решение присудить Мамадаминовой Зимире Бахтиевне ученую степень кандидата филологических наук.

При проведении тайного голосования диссертационный совет в количестве 17 человек, из них 10 докторов наук по профилю рассматриваемой диссертации, участвовавших в заседании, из 23 человек, входящих в состав совета, проголосовали: за 17 против - нет, недействительных бюллетеней - нет.

**Председатель диссертационного совета Д 047.004.02,**  
доктор филологических наук, профессор *П. Джемшедов* **П. Джемшедов**

**Учёный секретарь диссертационного совета Д 047.004.02,**  
доктор филологических наук *Джамшедов-Кнан* **Дж.Дж.Мурувватиён**

